



**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES DU ROYAUME DES PAYS-BAS
LA HAYE**

CONVENTION CONCERNANT LA COMPÉTENCE, LA LOI APPLICABLE,
LA RECONNAISSANCE, L'EXÉCUTION ET LA COOPÉRATION EN MATIÈRE
DE RESPONSABILITÉ PARENTALE ET DE MESURES DE PROTECTION
DES ENFANTS

(La Haye, le 19 octobre 1996)

Notification conformément à l'article 63 de la Convention

RATIFICATION

Suède, 26-09-2012

Conformément à l'article 61, deuxième paragraphe, sous a, la Convention entrera en vigueur pour la Suède le 1^{er} janvier 2013.

Sous la réserve suivante:

(Traduction)

Conformément à l'article 60 et l'article 54, paragraphe 2, de la Convention, la Suède s'oppose à l'utilisation du français dans les communications adressées aux autorités en Suède.

ENTRÉE EN VIGUEUR

Le Monténégro a déposé son instrument d'adhésion à la Convention susmentionnée le 14 février 2012 auprès du Ministère des Affaires étrangères du Royaume des Pays-Bas, en conformité de l'article 58, deuxième paragraphe, de la Convention.

L'adhésion a été communiquée aux États contractants par la notification dépositaire No. 1/2012 du 13 mars 2012.

Ces États n'ont pas élevé d'objection à son encontre dans la période de six mois prévue à l'article 58, troisième paragraphe, qui a expiré le 15 septembre 2012.

Conformément à son article 61, deuxième paragraphe, sous b, la Convention entrera en vigueur entre le Monténégro et les États contractants le 1^{er} janvier 2013.

La Haye, le 15 octobre 2012

Les notifications dépositaires sont accessibles en ligne sur le site Web du Ministère des Affaires étrangères du Royaume des Pays-Bas, à l'adresse <http://www.minbuza.nl/depositary>

XXXIV Protection des enfants No. 4/2012



**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE KINGDOM OF THE NETHERLANDS
THE HAGUE**

CONVENTION ON JURISDICTION, APPLICABLE LAW, RECOGNITION,
ENFORCEMENT AND CO-OPERATION IN RESPECT OF PARENTAL
RESPONSIBILITY AND MEASURES FOR THE PROTECTION OF CHILDREN
(The Hague, 19 October 1996)

Notification pursuant to Article 63 of the Convention

RATIFICATION

Sweden, 26-09-2012

The Convention will, in accordance with Article 61, second paragraph, sub-paragraph a, enter into force for Sweden on 1 January 2013.

With the following reservation:

In accordance with Article 60 and Article 54, paragraph 2, of the Convention, Sweden objects to the use of French in communications sent to authorities in Sweden.

ENTRY INTO FORCE

Montenegro deposited, in accordance with Article 58, second paragraph, of the above-mentioned Convention, its instrument of accession to the Convention with the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of the Netherlands on 14 February 2012.

The Contracting States were informed of the accession by depositary notification No. 1/2012 of 13 March 2012.

None of these States raised an objection to the accession within the period of six months specified in Article 58, third paragraph, which period expired on 15 September 2012.

The Convention will, in accordance with its Article 61, second paragraph, sub-paragraph b, enter into force between Montenegro and the Contracting States on 1 January 2013.

The Hague, 15 October 2012

The Depositary Notifications are accessible on the website of the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of the Netherlands at <http://www.minbuza.nl/depositary>

XXXIV Protection of Children No. 4/2012